

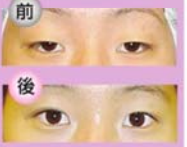
### 精心打造亞裔臉部美

# 韓裔整形外科專家 Edmund Kwan 醫生 談亞裔整容

#### 隆鼻手術



#### 拉雙眼皮手術



#### 下巴重疊手術



關醫生的患者手術前(BEFORE)後(AFTER)照片比較。(圖/Dr. Edmund Kwan提供)

【大紀元記者徐竹思紐約報導】整形外科源自西方，長期以來，西方醫生在此方面的實踐也限於在臉部特徵與亞裔截然不同的西方人。在曼哈頓行醫，具15年為亞裔患者臉部整容經驗的關醫生(Dr. Edmund Kwan)，日前在他位於東72街302號的診所接受大紀元採訪時表示，亞裔患者臉部整容與經驗的關醫生，最關鍵是要找對外科醫生。

#### 媽媽帶女做雙眼皮

身為韓裔，專精亞裔整容的關醫生的患者絕大部分自然是亞裔。他說自己有很多青少年患者，都是母親帶著女兒來做雙眼皮。拉雙眼皮的居多。事實上，打雙眼皮是亞裔整形外科中最常見的手術。

亞裔為什麼要拉雙眼皮呢？尤其在西方社會，似乎洋人的審美觀與東方人不同。前者往往認為亞裔的單眼皮是最具東方魅力的。亞裔為何不以爲然反以爲恥？關醫生說，那也不盡然。從美學上來看，雙眼皮的確可以使人眼

上去更大更亮，從而帶來臉部更加的光亮煥發。「我小時就看到，姐妹們爲了造出雙眼皮往自己的眼睛上貼膠布。後來我知道沒有幾個單眼皮亞裔女孩子沒有試過這樣做。也就是說漂亮的雙眼皮是每個女孩子的夢想。」

從生理結構上來看，隨著年齡的增長，單眼皮的東方人上眼皮容易下垂，不形成老氣之態，還可能會遮住眼睛的視線，因此要做雙眼皮就要趁早，不要等到年齡太大。不過一些人的單眼皮會自動變雙，這也是發生在青年時。

一些亞裔母親擔心女兒的前途，希望孩子能不會由於較不整齊而自發受限，因此早早爲此打算，實是出自於慈情之情。

#### 亞裔最常整形 需知效果風險

拉雙眼皮等簡單的手術，雖然對健康產生的風險極小，但可能效果不理想。這樣就抵消了手術的目的，顧客一定要對此有思想準備。

關醫生說，「不對稱」是拉雙眼皮手術後最常見的問題，大約占5-10%，這與醫生的經驗技術有很大關係。

隆鼻是亞裔最常做的手術之一，僅次於拉雙眼皮。最常見的問題包括流血過多、感染、變形等，這些占5%左右。大約不到1%的患者會發生植入的材料腐蝕皮膚這樣嚴重一些的情況。

關醫生說，亞裔要想通過拉皮除皺，使臉部變年輕，一般應用從眉部開刀入路額部的除皺手術，而西方人拉皮的方法一般是經雙耳後開刀。

#### 醫生的手術經驗最關鍵

關醫生說，整形手術的成功取決於你選擇哪個外科醫師。一個外科醫生做過的手術越多，失誤的機率就越小。他自己是



關醫生(Dr. Edmund Kwan)在其曼哈頓辦公室展示患者手術情況。(攝影：徐竹思/大紀元)

一位具15年為亞裔患者臉部整容與整形經驗的外科醫生。

畢業於喬治城大學醫學院(Georgetown University Medical School)的他，在康奈爾-紐約長老會醫院等處完成了普通外科實習，並專門到夏威夷的檀香山與亞裔整容外科先驅 Robert S. Flowers 專門實習整容手術，以及整形手術的麻醉科。他持美國整形外科(ABPS)執照並且是美國整形外科醫生協會(ASPS)的成員。他在紐約他所屬醫院帶生，並常出席國際學術會議講解亞裔臉部重疊手術。

關醫生擅長根據不同患者的特徵與需要，以獨特手法爲其量身打造，尤其精通臉部和前額重疊、隆鼻、隆鼻。這雙眼皮，從眉部入路額部除皺等。

然而，亞裔醫生在美國的收費一直還是不能超過西人醫生，因爲亞裔似乎習慣於「物美價廉」，而西方社會也有輕視亞裔醫生的現象。關醫生笑說，我對面一些整形醫生都到我這來實習的，出去開業就比我多收兩三倍費用。

比如隆鼻手術，有15年經驗，每年做75至100例手術的關醫生，每例手術收費3千美元，而那些沒幾年經驗只做不50例手術的西人醫生却收費4千美元。

事實上，關醫生說，亞裔的手比西人更小巧靈活，亞裔醫生的手術應該比西人同行做得更加漂亮。而亞裔考慮做整容手術，一定要找有做亞裔手術經驗的醫生。



亞洲人與歐美人的眼部構造區別很大。關醫生確信，像劉玉玲(Lucy Liu)這樣的明星，一睜眼上去就是經過了整容。(Getty Images)

### 亞洲人 歐美眼 眼臉區別大

拿上眼皮褶皺來說，約50%的亞洲人是單眼皮或者一單一雙、時單時雙。雙眼皮通常比較窄而且偏下。

通常是因為脂肪較多的原因，亞洲人上眼瞼普遍比歐美人士眼瞼更厚，顯得呆滯一些。

內眥皮膚褶皺是內眼角和鼻子之間的一小塊月牙形皮膚，亞洲人的眼皮容易在這裡與內眥皮膚褶皺融合，變得不完整或者斷裂。

亞洲人的皮膚比歐美人士更不容易變得蒼老，具有天然的抗皺能力，但是更容易下垂。歐美人士問題往往可以採用化學換膚或者激光換膚的方法解決，而亞洲人就不是非常適合這些方法。

單眼皮較多的亞洲人的睫毛更多的向下彎曲。

### 選擇整形外科醫師

#### 第一步：收集醫師來源

如果你有一個曾經作過某種手術的朋友，你也想作同一種手術，不妨和他談談，但要記住，你的手術結果可能和他完全不同。你認識的醫師或手術室護士可能會向你介紹一個整形外科醫師。

打電話給你認爲比較好的醫師，詢問醫院整形外科醫師的名字。一定要詢問到可以做你考慮手術的醫師。

通過廣告你可以找到許多醫師的姓名，要確認廣告單位是不是正規醫院。廣告的醫師是不是受過整形外科的正规培訓。

上網是一種快捷的途徑，但網上信息同樣需要判別真偽，業內最權威的網站諮詢平台華夏美容網。

#### 第二步：檢查醫師信譽

一旦你收集了幾個醫師的姓名，你可以開始檢查他們的信譽。好的信譽可以保證手術的成功，大大增加手術成功的概率。你可以從醫院、專業學會和醫師辦公室得到這些信息。

最重要的是外科醫師從哪個醫學院畢業？在哪些學科的整形外科？有無接受過完整的整形外科住院醫師培訓？這種培訓包括五六年內重疊外科和美容外科的強化訓練。雖然你所選擇的醫師只作其中的一部分手術，但這種強化訓練的背景對他的技能打下了良好的基礎。

醫師應是正規醫學院畢業，並接受過正規整形外科培訓及專業協會認證的。你選擇的醫師一定要精通你所作的手術，而且家裏要最新的技術。

#### 第三步：就診時的問題

如果你已經把選擇的醫師縮小到2-3個醫師，你可能需要到他們那兒就診，以比較他們的人品，對你的手術的意見、價格以及他們回答你的問題的方式。

你應弄清楚手術可能帶來的風險和結果。如果醫師讓你看看其他人的術後照片，並不能保證你將來就能得到同樣的效果。

一個好的醫師應盡用你能理解的方式全面的回答你的問題，與你討論手術的動機和期望。他(她)也應該能提出其他合適的方案，不強迫你接受不必要的治療。他還應該很歡迎你詢問其資格、經驗、價格方面的問題。記住，最後做決定的是你。

**新唐人電視台**  
New Tang Dynasty Television

#### ◆ 新唐人在美東地區播出節目：美東時間每天22:00-23:00

如何收看/WMBZ-63	日期	22:00-22:15	22:15-22:30	22:30-23:00
Over the Air: 63.1	週一	環球擊擊	環球擊擊	認識中醫
Digital Over the Air: 63.1	週二	環球擊擊	環球擊擊	大陸新聞解讀 / 綜合節目
Time Warner of NYC: 63	週三	環球擊擊	環球擊擊	娛樂新幹線
TW Orange County: 21	週四	環球擊擊	環球擊擊	世華聯心 / 你好，韓國
Cablevision: 20	週五	環球擊擊	熱點互動論壇	熱點互動論壇
Comcast: 20.23, 19, 17, 63	週六	環球擊擊	北美生活熱線	北美生活熱線
RCN: 19	週日	環球擊擊	環球擊擊	繼續人生
Dish Network: 63, 8115	週日	環球擊擊	環球擊擊	繼續人生

#### ◆ 新唐人在紐約曼哈頓區播出時間

頻道	播出時間	播出內容
67頻道	週一至週五7AM-8AM	新唐人新聞
頻道	播出時間	時間
67頻道	週日10:30-11:00	67頻道 週日12:00-12:30
57頻道	週一16:00-17:00	67頻道 週一17:00-17:30
67頻道	週一19:00-19:30	67頻道 週二18:00-19:00
67頻道	週二20:00-20:30	67頻道 週二22:00-13:00
57頻道	週三13:30-14:00	

#### ◆ 新唐人在紐約布魯克林區播出時間

播出頻道	首播時間	重播時間
32頻道和35頻道	週四14:00-14:30	週四 22:00-22:30 (重播)
32頻道和35頻道	週四14:30-15:00	週四22:30-23:00 (重播)
32頻道和35頻道	週四15:00-16:00	週四21:30-22:00
32頻道和35頻道	週四23:00-23:30	週六15:00-15:30

#### ◆ 新唐人在新澤西播出時間

播出頻道	播出時間
CableVision 21頻道	週一 19:00-20:00
CableVision 21頻道	週六 12:00-15:00

#### ◆ 新唐人在紐約皇后區播出時間

首播頻道	首播時間	重播頻道	重播時間
57頻道	週三13:30-14:30	57頻道	週六11:30-12:30
34頻道	*週一15:00-16:00	56頻道	週三21:30-22:30
57頻道	週四23:00-24:00	*: 每月第一個星期	

#### ◆ 新唐人在紐約長島區播出時間 [英文節目]

播出頻道	20頻道	播出時間	節目內容
CableVision Hauppauge	週一 10:00-11:00	Pure Heart Clear Mind	
CableVision Hauppauge	週二 14:30-15:30	Journey to the East	
CableVision Hauppauge	週三 11:00-12:00	Nine Commentary on the Communist Party	
CableVision Woodbury	週六02:00-03:00	Pure Heart Clear Mind	
CableVision Woodbury	週一05:00-06:00	Nine Commentary on the Communist Party	
CableVision Woodbury	週三10:00-11:00	Journey to the East	